



MA2061-MA2050

**ITA** **Struttura** Espanso schiumato a freddo ignifugo con struttura interna in acciaio. Basamento con piedi in rovere naturale o nero opaco.

**Rivestimenti** I rivestimenti possono avere 2 finiture:

A - tessuto o pelle accoppiati a poliuretano espanso con cuciture orizzontali (per le pelli si consiglia l'uso di qualità particolarmente morbide).

B - tessuto o pelle senza cuciture.

**Caratteristiche** La collezione MAFALDA non è sfoderabile.

**DEU** **Struktur** Kaltschaum feuerhemmend mit Innenstruktur aus Stahl. Gestell und FüÙe in Eiche natur oder schwarz matt.

**Bezüge** Die Polsterung kann zwei Ausführungen haben:

A - Stoff oder Leder mit Polyurethanschaum mit horizontalen Nähtenverbunden (für die Leder empfehlen wir den Einsatz von Leder Cirè, Box, Tote).

B - Stoff oder Leder ohne Nähte.

**Besonderheiten** Die Kollektion MAFALDA ist nicht abziehbar.

**ENG** **Structure** Injected flame-retardant foam over internal steel frame. Base with feet in natural or black matt oak.

**Covers** The upholsteries can have two finishes:

A - fabric or leather padded with polyurethane foam with horizontal seams (for the leather version we strongly recommend the use of a very soft one).

B - fabric or leather without seams.

**Features** The covers of the MAFALDA collection are not removable.

**FRA** **Structure** Mousse ignifugée injectée à froid, structure interne en acier. Pieds en chêne naturel ou noir mat

**Revêtements** Les revêtements peuvent avoir deux finitions:

A - tissu ou cuir doublés au polyuréthane avec coutures horizontales (pour la version A en cuir, nous recommandons que des cuirs très souples)

B - tissu ou en cuir sans coutures.

**Caractéristiques** La collection MAFALDA n' est pas déhoussable.

### Prove tecniche - Technical tests - Technische Prüfungen - Essais techniques

EN 1728:2012 clause 6.17

#### RIVESTIMENTI CONSIGLIATI

Recommended fabric hangers

Vorgeschlagene Stoffbuegel

Liasses de tissus conseillées

-Pelle / Leather T

-Pelle / Leather Z

-Divina

-Hallingdal

#### MATERIALI E FINITURE

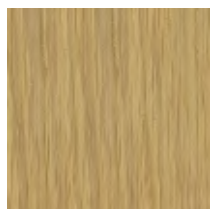
##### Colori

Colors

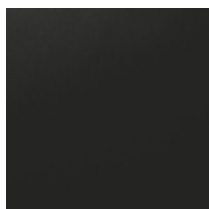
Farben

Couleurs

#### MATERIALS AND FINISHES - MATERIALIEN UND AUSFÜHRUNGEN - MATERIAUX ET FINITIONS



Rovere naturale oliato  
Natural oak oiled  
Eiche natur geölt  
Chêne naturel huilé



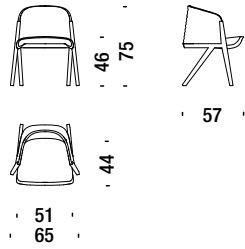
Rovere nero opaco  
Oak black matt  
Eiche schwarz matt  
Chêne noir mat

## Sedia

Chair - Stuhl - Chaise

1,6 mt. ★ 3,1 m<sup>2</sup> 0,4 m<sup>3</sup> 20 Kg

050

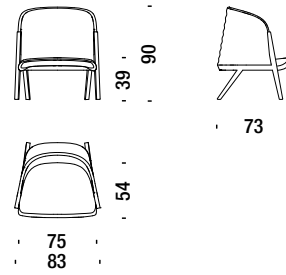


## Poltroncina

Small armchair - Sessel klein - Petit fauteuil

2,6 mt. ★ 5 m<sup>2</sup> 0,6 m<sup>3</sup> 25 Kg

061



Moroso **Setting  
the  
Elegance**

**Textiles by  
Kvadrat + Rubelli**



**ITA** **Struttura** Espanso schiumato a freddo ignifugo con struttura interna in acciaio. Basamento con piedi in rovere naturale o nero opaco.

**Rivestimenti** I rivestimenti possono avere 2 finiture:  
A - tessuto o pelle accoppiati a poliuretano espanso con cuciture orizzontali (per le pelli si consiglia l'uso di qualità particolarmente morbide).  
B - tessuto o pelle senza cuciture.

**Caratteristiche** La collezione MAFALDA non è sfoderabile.

**DEU** **Struktur** Kaltschaum feuerhemmend mit Innenstruktur aus Stahl. Gestell und FüÙe in Eiche natur oder schwarz matt.

**BezÙge** Die Polsterung kann zwei AusfÙhrungen haben:  
A - Stoff oder Leder mit Polyurethanschaum mit horizontalen Nãhtenverbunden (für die Leder empfehlen wir den Einsatz von Leder Cirè, Box, Tote).  
B - Stoff oder Leder ohne Nãhte.

**Besonderheiten** Die Kollektion MAFALDA ist nicht abziehbar.

**ENG** **Structure** Injected flame-retardant foam over internal steel frame. Base with feet in natural or black matt oak.

**Covers** The upholsteries can have two finishes:  
A - fabric or leather padded with polyurethane foam with horizontal seams (for the leather version we strongly recommend the use of a very soft one).  
B - fabric or leather without seams.

**Features** The covers of the MAFALDA collection are not removable.

**FRA** **Structure** Mousse ignifugée injectée à froid, structure interne en acier. Pieds en chêne naturel ou noir mat

**Revêtements** Les revêtements peuvent avoir deux finitions:  
A - tissu ou cuir doublés au polyuréthane avec coutures horizontales (pour la version A en cuir, nous recommandons que des cuirs très souples)  
B - tissu ou en cuir sans coutures.

**Caractéristiques** La collection MAFALDA n' est pas déhoussable.

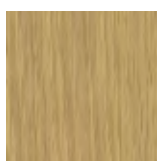
## Prove tecniche - Technical tests - Technische Prüfungen - Essais techniques

EN 1728:2012 clause 6.17

### MATERIALI E FINITURE

Colori  
Colors  
Farben  
Couleurs

### MATERIALS AND FINISHES - MATERIALIEN UND AUSFÜHRUNGEN - MATERIAUX ET FINITIONS



Rovere naturale oliato  
Natural oak oiled  
Eiche natur geölt  
Chêne naturel huilé



Rovere nero opaco  
Oak black matt  
Eiche schwarz matt  
Chêne noir mat

# Mafalda

Patricia Urquiola  
2013

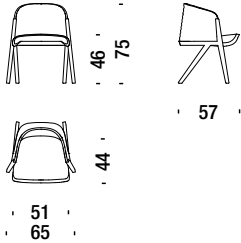
MA2

## Sedia

Chair - Stuhl - Chaise

1,6 mt. 3,1 m<sup>2</sup> 0,4 m<sup>3</sup> 20 Kg

050



## Poltroncina

Small armchair - Sessel klein - Petit fauteuil

2,6 mt. 5 m<sup>2</sup> 0,6 m<sup>3</sup> 25 Kg

061

